



UDK 811.163.6'373.21:811.163.6'373.6

Silvo Torkar

ZRC SAZU

silvo.torkar@zrc-sazu.si

SLOVENSKA VODNA IMENA, TVORJENA IZ SLOVANSKIH ANTROPONIMOV

V prispevku je prikazanih 95 vodnih imen s slovenskega etničnega ozemlja, izpeljanih iz 83 slovanskih antroponomov. Predstavljena je njihova tvorjenost zlasti glede na pripone, posebej pa so predstavljeni antroponimi, vsebovani v vodnih imenih.

Ključne besede: slovenski jezik, etimologija, onomastika, zgodovinsko jezikoslovje.

The article discusses a set of ninety-five hydronyms from the Slovenian linguistic area derived from eighty-three distinct Slavic anthroponyms. We describe their derivational structure, specifically with regard to suffixation, and analyse the types of anthroponyms they contain.

Keywords: Slovenian, etymology, onomastics, historical linguistics

1 Izmed slovenskih zemljepisnih imen, ki so nastala iz nekdanjih slovanskih antroponomov, večina (nad tisoč) pripada naselbinskim imenom (Torkar 2016: 146). Razmeroma majhen, vendar nikakor ne zanemarljiv delež pa odpade tudi na vodna imena. Čeprav v literaturi srečamo mnenje, da so vodna imena zelo redko tvorjena iz osebnih imen (Snoj 2009: 60), je raziskava pokazala, da jih vendarle ni tako malo. Res pa je, da je med njimi le šest takih, ki presegajo dolžino 20 km (*Ljubljanica* 41, *Mislinja* 36, *Radulja* 33, *Bolska* 32, *Hudinja* 32, *Radomlja* 23). V prispevku je prikazanih 95 vodnih imen na slovenskem etničnem ozemlju, ki se nanašajo na 99 rek in potokov (obstajata po dve vodi z imeni *Hotovlja*, *Ljubija*, *Gostinca*, *Ljubnica*). Podana je njihova tvorjenost zlasti glede na pripone, posebej so predstavljeni tudi antroponimi, iz katerih so vodna imena izpeljana.

Gradivski viri za tukajšnji izbor vodnih imen so bili zlasti seznam zemljepisnih imen, ki jih vsebuje Temeljni topografski načrt Republike Slovenije v merilu 1: 5.000 (TTN5), Krajevni leksikon Slovenije I–IV (KLS) in Bezljajeva monografija Slovenska vodna imena (Bezlaj 1956–61).

2 Za razliko od naselbinskih vodna imena niso mogla nastati iz patronimikov in stanovniških imen, pač pa samo s svojilnimi oz. pripadnostnimi, posamostalitvenimi in manjšalnimi priponomi:

a) pripona *-jb* (40 imen):

Bičje, ponikalnica pri Grosupljem, 1058 *fluminis Bizi*, 1062 *in rivum Bitsa*, 1300 *Veiz*, 1314 *Veyts*, prim. tpn *Bičje* (na *Bičju*, *bíški*, *Bičáni*), 1058 *in villa Bizi*, 1397 *Veitsch*, 1463 *Wicz*, 1780 *Witschie*.

< **Byt-jb* (*potokъ, voda*) < okr. i. **Bytъ* k atn **Bytogojъ*, **Bytoradъ*. Glede atn podstave prim. tpn *Butoraj*, *Betanja*, *Betinja vas*, *Betonovo*, *Bitnje*, *Bitnja vas*, *Bitiče*, *Butajnova*, zas. *Bitež*, priimke *Beton*, *Bitenc*, *Bitežnik*, *Butorajc* (Torkar 2010a).

****Črnuč potok***, danes ***Črnušnica***, levi pritok Save pri Črnučah, 1780 *Czernuchicza*, *Czernuczicza*, 1868 *černuč potok*, prim. tpn *Črnuče* (na *Črnúčah*, *črnúški*, *Črnúčani*), 1322 *Zternutss*, 1345 *Zernuschez*, 1403 *Zernutschi*, 1581 *Zarnuzza*, 1689 *Tchernuze*, *Zhernuzah*, 1778 *Zhernuzhe*, 1823 *Zhernuzhe*, gen. *Zhernuzh* (Metelkovo gradivo).

< **Čbrnut-jb* *potokъ* < hpk **Čbrnutъ* k atn **Čbrnъ* ali **Čbrnigojъ*. Današnja oblika je nastala v novejšem času s posamostaljenjem, najprej kot *Črnučica*, pozneje kot *Črnušnica*.

Doblič, levi pritok Pšate – Kamniške Bistrice – Save (izg. *Dóblič*), 1780 *Doblez Bach*.

< **Dobliti-jb* (*potokъ*) < ptn **Doblitiъ* < okr. i. **Doblъ* k atn **Dobligojъ*. Primerljiv je tpn *Doblíče* (< **Dobliti-je selo*) v o. Čnomelj (v *Doblíčah*, *doblíčki*, *Doblíčani*), 1354 *Doblich*, 1467 *Aich*, 1593 *Dobljchje*, 1610 *Doblitschendorff*, *Deblingdörf*, 1689 *Deblizh*, 1723 *Doblich*, 1780 *Döblitsch*, 1843 *Doblizhe*. Glede atn podstave prim. tpn *Dobležiče*, *Dobletina*.

****Dobrenja***, levi pritok Pesnice – Drave, danes ***Dobrenjski potok*** (TTN5), 1780 *Dubrania Bach*, prim. tpn *Dobrenje*, *Spodnje*, *Zgornje*, o. *Pesnica* in o. Šentilj (v *Dobrénu*, *dobrénski*, *Dobréňčani*, 1106–1124 *Dobrenga*, 1239 *Doberenge*, med 1256 in 1290 *Dobrente*, *Dobreng*, *Dobring*, *Doberenge*, *Dobrengus*, *Dobrengen*, *Dobringen*, 1400 *Dobrengan*, 1527 *Dobreng*, 1780 *Bren Thal* ven. *Dubrania*, 1822 *Dobreng*, windisch *Dobrenje*.

< **Dobren-ja* (*voda*) < hpk **Dobrenъ* k atn **Dobrogoyъ*, **Dobroslavъ*. Hpк *Dobren* je izpričan v 12. stol. na Štajerskem (Kronsteiner 1975: 32), 1330 *Добрен* pri Srbih (Grković 1983: 172). Glede atn podstave **dobr-* prim. tpn *Dobračeva*, *Dobrič*, *Dobrije*, *Dobrina*, *Dobiša vas*, *Dobiška vas*, *Dobrjevo*, *Dobrnez*, *Dobrovo*, *Dobrteša vas*, *Dobruška vas*, orn *Dobrač*, *Dobrča* idr. (Torkar 2010a).

****Dobrunja***, desni pritok Ljubljanice – Save pri Sostrem, 1689 *Dobruina*, 1780 *Dobruntza*, prim. tpn *Dobrunje* (v *Dobrúnjah*, *dobrúnjski*, *Dobrúnjci*), 1367 *Dabrunn*, 1496 *Dobrun*, 1780 *Dubrania*, 1823 *Dobruine*, gen. *Dobruina* (Metelkovo gradivo).

< **Dobrun-ja* (*voda*) < hpk **Dobrunъ* k atn **Dobrogoyъ*, **Dobroslavъ*. Današnja oblika je, kot vidimo iz zapisa 1780 *Dobruntza*, nastala prek vmesne oblike *Dobrunjica*. Reka *Добруњица* je izpričana tudi v Srbiji (Loma 2013: 76).

Dobruša, levi pritok Save, izvira pri Begunjah na Gorenjskem in se pri Globokem izliva v Savo. Primerljiv je tpn *Dobruša* v o. Vodice (na *Dobrúši*, *dobrúški*, *Dobrúšani*), 1386

Dobruss, 1780 *Dobruscha*, 1823 *Dobrushe*, gen. *is Dobrusch* (Metelkovo gradivo), 1843 *Dobrusha*.

< **Dobruh-ja* (voda) < hpk **Dobruhъ* ali **Dobruha* ali **Dobruša* k atn **Dobrogojъ*, **Dobroslavъ*. Prim. hdn *Добруша* v porečju Dnestra (Trubačov 1968: 175), tpn *Добруша* v Bolgariji, na Kosovu in izginuli tpn v Albaniji (Zaimov 1973: 100, Stankovska 2002: 137).

Draganja, desni pritok Sotle – Save, 1824 *Drageina Bach* (k.o. Rogatec), prim. *Dragánja*, zas. Rogatca, 1436 *in der Dragen, zu Trogan*, 1458 *in der Drogan, Trogan*, 1824 *Dragane* (k.o. Tlake). Prim. še tpn *Drganja sela* v o. Straža (*na Drgánjih selih, drgánjski, Drgánjci*), 1581 *Dragagnasella*, 1780 *Dragaina Szella*.

< **Dragan-ja* (voda) < hpk **Draganъ* k atn **Dragomirъ*, **Dragoslavъ* (< **Dorgomirъ*, **Dorgoslavъ*). Ime je ohranjeno v priimku *Dragán*. Glede atn podstave **drag-* < **dorg-* prim. tpn *Dragatuš, Dragočajna, Dragomelj, Dragomer, Dragomilo, Dragomlja vas, Dragonja vas, Dragoši, Dragotinci, Dragovanja vas, Dragovica, Dragovič, Dragučova, Drakovci, Drakšl* (Torkar 2010a).

Drvanja, levi pritok Pesnice – Drave pri Čagoni in tpn *Drvanja* (na *Drvánji,drvánjski, Drvánčarji*), ok. 1280–1295 *zu Turbaen*, 1454 *von der Obernn Tryebann*, ok. 1500 *Drewein*, 1527 *Driwon*, 1780 *Trvain Dorf, Trvaine, Trvania, Trivain*, 1823 *triebein, windisch Derweinja*.

< **Drevan-ja* (voda) < atn **Dervanъ* iz apel. ‚drevo‘, psl. **dervo*. Prim. poljski tpn *Drzewianowo* < atn **Drzewian* iz apel. *drzewo* (NMP II: 444).

Godiča, levi pritok Soče pri Poljubinju. *Godiča* je obenem pokrajinsko in vodno ime, 1780 *Godizha*, 1822 *Goditscha*, saj označuje širše območje pod Tolminskim Triglavom nad Poljubinem in hkrati tudi potok.

< **Goditj-ja* (voda) < ptn *Goditjъ* k atn **Godimirъ*, **Godislavъ* (Bezlaj 1956: 181). Glede atn podstave **god-* prim. tpn *Godešič, Godič, Godičevo, Gotovlje*, priimke *Godina, Godnič, Godec, Godeša, Godič* (Torkar 2010a).

Godomlja, desni pritok Ložnice – Savinje – Save, 1393 *Godumel*. Potok teče skozi kraj *Gotovlje* (v *Gotóvljah, gotóveljski, Gotóvljani*), 1678 *Godolia*, 1744 *Godolie*, 1822 *Gotoule*. Hdn in tpn sta tesno povezana, tpn je izpeljan iz okr. i. **Godъ*, potok pa iz hpk *Godomъ*.

< **Godom-(l)-ja* (voda) < hpk **Godomъ* k atn **Godimirъ*, **Godislavъ*.

***Hotavlja**, danes **Hotaveljščica**, levi pritok Poljanske Sore – Save, 973 *Cotabla, Chotabla*, 989 *Chotabla*, prim tpn *Hotavlje* (na *Hotávljah, hotáveljski, Hotáveljčani*), 1291 *Chotaeuel*, ok. 1400 *Chotawlach*, 1689 *Nahotaulle*.

< **Hotav-(l)-ja* (voda) < hpk **Hotava* k atn **Hotimirъ*, **Hotédragъ*. Glede atn podstave **hot-* prim. tpn *Kotredež, Hoče, Hiteno, Hotovlje, Hotemaže, Hotemež, Hotič, Hotična, Hotinja vas, Hotunje, Kotlje, Kotmara vas* (Torkar 2010a).

Hotenja, desni pritok Trebuše – Idrije – Soče, 1744 *Bach Hateine*, tudi zas. Dolenje Trebuše, 1591 *Cotegna*, 1598 *Khottenga*. Naselbinsko ime je nastalo s transonimizacijo. < *Hotēn-ja (voda) < hpk *Hotēnъ k atn *Hotēmirъ, *Hotēdragъ. (Torkar 2010b: 10).

Hotovlja, 1. desni pritok Soče pri Volčah, 1780 *Hatoule*; 2. desni pritok Poljanske Sore – Save pri Poljanah, tudi **Hotoveljska grapa** ali **Hotoveljščica**, 1780 *Hotoule Bach*, prim. tpn *Hotovlje*, lok. *Hotovlja* (v *Hotóvlji*, *hotóveljski*, *Hotóveljčani*), 1485 *Katobly*, 1584 *Cothouli*, 1780 *Hotoule*, 1843 *Hotovlje*. < *Hot-ov-(l)-ja (voda) < hpk *Hotъ k atn *Hotēmirъ, *Hotēdragъ.

***Hotulja**, danes **Hotuljka**, desni pritok Meže – Drave, 1780 *Hotulia Bach*, prim. tpn *Kotje* (v *Kötljah*, *hotúlski*, *Hotúlci*), 1242 *Chotlach*, 1313 *Chotulach*, 1367 *Chotelach*, 1642 in parochia *Hotelensi*, 1644 ex *Ketalacher Pfarr*, 1780 *Hotule*, *Hottulia*. < *Hotyl-ja ali *Hotul-ja (voda) < hpk *Hotъlъ ali *Hotulъ k atn *Hotēmirъ, *Hotēdragъ. Prim. še polj. tpn *Chotel*, 1357 *Chotle*, češ. tpn *Chotělice*, avstrijski tpn *Köttlach* (Torkar 2015: 118).

Hotunja, tudi **Hotunjščica**, levi pritok Ložnice – Savinje severno od Polzele, 1454 *pach Chotuna*, 1459 *bach Hatuna*, prim. *Hotunje*, zas. Andraž nad Polzelo, 1436 *Kothim*, *Kathim*, 1458 *am Kathim*. Prim. še tpn *Hotunje* v o. Šentjur (na *Hotúnju/Hotúnjem*, *hotúnjski*, *Hotúnjčani*), 1043 *Chotuna*, 1319 *Chotaun*, 1402 *bach*, der da heist *Cotuna*, 1453 *Hatuna*, *Chotuna*, 1780 *Hotuin*, 1825 *Huttunie*. Tpn je nastal s transonimizacijo iz hdn *Hotunja, ki se danes imenuje *Slomščica*. < *Hotun-ja (voda) < hpk *Hotunъ k atn *Hotēmirъ, *Hotēdragъ.

***Kanomlja**, danes **Kanomljica**, levi pritok Idrije – Soče, 1550 *Canombler Tall*, 1577 *Wasserfluss Canombla*, 1744 *Conobla Fl.*, 1780 *Kanombla*, *Kanobla*, prim. tpn *Kanomlja* (v *Kanómli*, *kanómelski*, *Kanómeljci*), 1335 *Columba*, 1579 *in der Kanombel*, 1600 *V Konablim*, *Konamli*, *V Canomqli*, FK 1823 *Kanomla* (k.o. Gorenja Kanomlja, Srednja Kanomlja, Kanomlja Spodnja).

< *Konom-(l)-ja < hpk *Konomъ k atn *Kanomyslъ. Glede tvorbe prim. hdn *Godomlja*, *Radomlja*, tpn *Dragomlja vas*, *Dragomelj*, *Gladomes*, *Radomlje*, *Sromlje*, poljske tpn *Radom*, *Bytom*, *Lubom*, za katere pravi Rospond (1983: 81), da predstavljo zelo arhaične antroponimične participialne osnove, ohranjene skoraj izključno le v toponimiji. Prim. priimek *Kanic*, srb., češ., polj. atn *Kanimir*. Glede prvega dela imena prim. glagol *kaniti* s pomeni ‚nameravati, predlagati, vabiti, klicati‘ (Toporov 1993: 37).

Lagoj, levi pritok Trebnika – Trnavce – Bolske – Savinje – Save pri Braslovčah, izg. *Lágoj*, tudi *Lágvaj* ali *Lágvej*, 1369 *an dem Lagoy*. < *Vladigoj-ja (potokъ) < atn *Vladigojъ (< *Voldigojъ). Prim. mtn *Ladigoj* v vasih Mali Obrež in Podvinje v o. Brežice (TTN5) in atn *Lagoya*, *Lagoye*, izpričana 1448 v sevniškem urbarju (Kos 1939: 123, 128).



**Lahomelj*, danes *Lahomnica*, levi pritok Savinje – Save pri Laškem, 1209 *Lochomel*, 1780 *Lakunza*, prim. tpm *Lahomno* (v *Lahónnem*, *lahómski*, *Lahómčani*), 1328 *Lachomel*, 1524 *Lochomle*, 1619 *Vlahomblim*, 1780 *Lakouna*, 1825 *Lahombl*.

< **Vlahom-(l)-jb* (potok) < hpk **Vlahomъ* k atn **Vlahomirъ*, ki neposredno ni izpričan, ima pa stvnem. paraleli *walahmar*, *walafrid* (Miklošič 1860: 42, ki se sklicuje na Förstemanna 1229). Krajevno ime je nastalo s transonimizacijo iz vodnega imena **Lahomelj* (potok). Tpm *Lahomno* predstavlja primer izmenljivosti pripon, starejše -*jb* in mlajše -*bn*. Sedanja imenska oblika *Lahomno* se je pojavila še le v novem veku.

Libanja, levi pritok Drave pri Ormožu, 1780 *Liubenicza*, prim. tpm *Libanja*, o. Ormož (na *Libánji*, *libánjski*, *Libánjčani*), 1320 *an der Lybon*, 1432 *an der Liban*, 1780 *Liubania*, 1824 *Libonia*.

< **L'uban-ja* (voda) < hpk **L'ubanъ* k atn **L'ubigojъ*, **L'ubomirъ* ipd. Hpk *Љубан* je izpričan pri Srbih 1330 (Grković 1983: 186). O široki zastopanosti atn podstave *l'ub-* v slovenski topominiji gl. Torkar 2012.

Libovija, pritok Stare Mure, rokava Mure pri Hotizi v Prekmurju (TTN5), 1232 *inter aquam Lyboam et Muram* (Kos Gr. V: 427), na specialkah 1914 in 1949 *Liboye* (Zelko 1982: 60).

< **L'ubovid-ja* (voda) < atn **L'ubovidъ*. Prim. hdn *Љубовића*, desni pritok Drine v Srbiji, tpm *Lubowidz* in *Lubowidza* na Poljskem (Babik 2001: 433, hdn *Любовијса* pri Novgorodu v Rusiji (Vasiljev 2005: 66).

Libovja, desni pritok Savinje – Save pri Petrovčah, 1780 in danes imenovan *Bistrica*, 1824 *St. Agnes Bach* (k.o. Kasaze), 1868 *Libovja* (Šuman 1868: 70).

< **L'ubovid-ja* (voda) < atn **L'ubovidъ*.

Ljubija, 1. desni pritok Savinje – Save pri Žovneku, prim. tpm *Ljubija*, lok. tudi *Libija* (v *Ljubiji*, *ljubijski*, *Ljubíjčani*), 1350 *Lufey*, 1426 *Lywey*, 1632 *Lybia*, 1780 *Lebisko* (**Ljubijsko*), 1825 *Liffay*; 2. eden od treh izvirov Ljubljance, 1780 *Lubia Fluss*.

< **L'ubid-ja* (voda) < hpk **L'ubidъ* k atn **L'ubovidъ* (Zaimov 1973: 125). Prim. tpm *Ljubija* v Bosni, *Libidza* (<*Lubidza*) na Poljskem, *Любіж* v Belorusiji.

Ozrénj, desni pritok Vipave – Soče med Biljami in Renčami, 1822 *Osdren*, prim. tpm *Ozrénj*, zas. Renč oz. Martinučev, 1507 *Oszrennig*, 1523 *Osserenikh*, 1822 *Osdren*.

< **Obzbrén-jb* (potok) < atn **Obzbrénъ*, izpeljanega iz glagola **obzbréti sę* ‚ozreti se‘. Manj verjetno je, da gre za hpk iz atn **Obzbrislavъ*, prim. starosrbska atn *Ozren* in *Ozrislav* (Grković 1983: 194), srh. tpm *Ozren*, *Ozrin* (Loma 2013: 179). Starejši zapisi kažejo na posamostaljeno obliko **Ozrennik*.

Prvač, desni pritok Vipave – Soče pri Prvačini, prim. tpm *Prvačina* (v *Prváčini*, *prváčki*, *Prváčkovci*), 1298 *Prebätsch*, 1566 *Prebacins*, 1822 *Prebacina*.

< **Pribak-jb* (potok) < hpk **Pribakъ* k atn **Pribygojъ*, **Pribyslavъ* ipd. Tpm je nastal s transonimizacijo, v 16. stol. je prejel zbirno pripono -ina. Ime *Pribislav* (*Pribizlauus*) je izpričano l. 989 pri Medvodah. Iz iste atn podstave sta nastala hdn *Vrbačna* in tpm *Prebačovo*, *Pribišje*, *Pribinci*, v Makedoniji tpm *Пребачево*.

Radigaj, tudi **Radigoj**, **Radigaja**, **Radiga**, **Radigovje**, desni pritok Trebnika – Trnavce – Bolske – Savinje – Save pri Braslovčah, izg. *Radigaj*, *Radigovje*. Ime *Radigovje* se nanaša tako na potok kot na travnike in gozdove ob njem (Ludvik 1972: 200).

< **Radigoj*-*jb* (potok) < atn **Radigoj**b*. Območje se je imenovalo **Radigojevo*, od tod s premetom *Radigovje*. Iz iste atn podstave so tudi tpn *Radgona*, *Radgonica*, *Radigojna* (pri Delnicah) in *Radigojno* (v Črni gori).

***Radizel**, danes **Radizelski potok**, pritok Polanskega (Slivniškega) potoka pri Hotinji vasi, ponikalnice, ki ne doseže Drave, 1583–1588 pach *Radisl* (Bezlaj 1961: 136), 1822 *Radisell*, prim. tpn *Radizel* (v *Rádzízelu*, *rádzelski*, *Rádzízelčani*, 1463 *Radess(e)l*, ok. 1500 *Radessel*, zu *Radels*).

< **Radisyl*-*jb* (potok) < hpk **Radisylb* k atn **Radislav**b*. Krajevno ime je očitno nastalo s transonimizacijo iz vodnega imena. Današnja imenska oblika je poznega nastanka. Snoj (2009: 342) meni, da je ime *Radizel* nastalo iz **Radeselo* po kontrakciji iz **Radoje selo*.

Radiša, pritok Bistrice – Drave pri Šentjakobu v Rožu, prim. tpn *Radiše*, nem. *Radsberg*, pri Celovcu (na *Rádišah*, *rádiški*, *Rádišani*), 1150 *Ratazach*, 1216 *Ratsberg*, 1789 *Radishe*. < **Radeh*-*ja* (voda) < hpk **Radeh**b* k atn **Radigoj**b*, **Radislav**b*. Hpk **Radeh* je ohranjen tudi v tpn *Rádehova* v Slovenskih goricah.

Radomlja, levi pritok Kamniške Bistrice – Save pri Domžalah, 1689 *Radolna*, 1780 *Radomla*, prim. tpn *Radomlje* (v *Rádomljah*, *rádomeljski*, *Radomljáni*), 1353 *Radomel*, 1526 zw *Radaml*, 1581 *Radonle*, 1689 *Radamble*, 1823 *Radomle*, gen. *Radomel*.

< **Radom*-(*l*)-*ja* (voda) < hpk **Radom**b* k atn **Radomir**b* ali **Radomil**b*. Glede tvorbe prim. hdn *Godomlja*, *Radomlja*, atn na **Rad-* so zastopani v številnih tpn, kot so *Račevo*, *Rače selo*, *Račna*, *Radana vas*, *Radanja vas*, *Radeče*, *Radenci*, *Radež*, *Radgona*, *Radlje*, *Radmožanci*, *Radna vas*, *Radoblje*, *Radohova vas*, *Radomerje*, *Radoslavci*, *Radovci*, *Radovica*, *Radovlja*, *Radovljica*, *Radovna*, *Raduha*, *Radvanje*, *Radvenci* idr. (Torkar 2010a, Šulgač 1998: 233, Babik 2001: 527).

Radulja, levi pritok Krke – Save pri Dobravi pri Škocjanu, 1352 *Raedel*, pred 1406 *Radol*, 1744 *Radola*, 1780 *Radula*, *Radule*, prim. tpn *Radovlja* (v *Rádovlj*, *rádoveljski*, *Rádoveljčani*), 1152 *Radolfsdorf*, 1295 *Radolia*, 1484 *Radoll*, 1823 *Radula*.

< **Radol*-*ja* (voda) < hpk **Radol**b* k atn **Radomir**b*, **Radoslav**b*. Oblika *Radovlja* je, sodeč po historičnih zapisih, hiperkorektna.

Senuša, levi pritok Krke – Save, 1376 *bei der Swinuzz*, 1507 *Venusch*, prim. tpn *Senuše*, lok. *Snuše* (na *Senišah*, *seniški*, *Senučáni*), 1351 *dacz Zwynnusch*, 1366 *an der Swynuss*, 1445 *bey Swynusch*, 1817 *Schenusche*.

< **Svinuh*-*ja* (voda) < hpk **Svinuh**b* k atn **Svin**b* iz apel. **svin**b*. Prim. še tpn *Svinošice* na Moravskem (Miklošič 1864: 57, Hosák-Šrámek 1980: 530, Bezlaj 1961: 183), *Свиноуа* v zahodni Ukrajini (Miklošič 1864: 57, Hudaš 2004: 308). O glasovnem razvoju soglasniškega sklopa *sv* > *s* pričajo še tpn *Sinja Gorica*, *Sinji Vrh*, *Senica*, ki so zaradi historičnih zapisov vsi dokazljivo izpeljani iz apelativne podstave **svin*-.

Stodrež, potok v Dežnem pri Makolah (TTN5), pritok Ložnice – Dravinje – Drave.
< **Stojođrag-jь* (*potokъ*) < atn **Stojođragъ* (< **Stojođorgъ*). Prim. atn *Stoidrag* na Koroškem 1002–1018 (Kronsteiner 1975: 67) in tpn *Sodražica*, 1220 *Stoidrasicz*, 1581 *Stodrasiz*, 1689 *Usaderscheze* (Bezlaj 1961: 204),

Štagina, desni pritok Save pri Artem, izg. *Štagina*, 1689 *Stanigai*, 1780 *Schtettina bach.*
< **Stanigoja* (*voda*) < atn **Stanigojъ*. Ime potoka je verjetno nastalo s kontrakcijo – **Staniga* in metatezo – **Stagina*. Oblika *Štagina* je rezultat glasovne spremembe *st* > *št*, ki se v slovenščini pojavlja pod nemškim vplivom.

Tbin, desni pritok Soče pri Kamnem, 1780 *Terbin*. Gl. tudi pripono *-yn’i*.
< **Trebin-jь* (*potokъ*) < hpk **Trebinъ* k atn **Trěbegojъ*, **Trěbovidъ* (**Terbegojъ*, **Terbovidъ*). Osebno ime **Trebinъ* je izpričano na Štajerskem 1042 kot *Trevino* in 1175 kot *Trewin* (Kronsteiner 1975: 77). Vendar bi bilo mogoče *Tbin* rekonstruirati tudi kot **Trěbynjъ* (*potokъ*), prim. tpn *Bohinj*, *Ljubinj*, *Strahinj*, *Tuhinj*, hdn *Mislinja*, *Hudinja* (Torkar 2010a).

****Trbonja***, danes ***Reka***, desni pritok Drave pri Trbonjah, 1381 *inn der Treffmmer pach*, 1436 *ain mul zu Trafun*, 1780 *Trebunia oder Trofin*, prim. tpn *Trbonje* pri Vuzenici (v *Trbónjah*, *trbónjski*, *Trbónjčani*), 1251 *Trebevnne*, 1345 *Trefunn*, 1480 *Traffynn*, 1780 *Trofin*, 1845 v’ *Trebojnah*.
< **Trěbon-ja* (*voda*) < hpk **Trěbonъ* k atn **Trěbegojъ*, **Trěbovidъ*.

****Trbovlja***, danes ***Trboveljščica***, levi pritok Save, 1265–1267 *iuxta aquam, que dicitur Trevol*, prim. tpn *Trbovlje* (v *Trbóvljah*, *trbóvski*, *Trbóvci*), ok. 1220–1230 *Trefeul*, *Trevol*, 1426 *Triuel*, 17. stol. v *Terboli* (Goričar 1939: 95), 1823 *Trifail*, windisch *Terboule*, 1845 v’ *Trebouli*.

< **Trěb-ov-(l)-ja* (*voda*) < okr. i. **Trěbъ* k atn **Trěbegojъ*, **Trěbovidъ*.

****Trebija***, danes ***Trebišnik***, levi pritok Poljanske Sore – Save, prim. tpn *Trebija* (na *Trebiji*, *trebíjski*, *Trebíjci*), 1291 *in der Trebei*, 1501 *Tribie, an der Therbay*, 1584 *Trebia*, 1825 *Terbia*, 1843 *Trebija*.

< **Trěbid-ja* (*voda*) < hpk **Trěbidъ* k atn **Trěbovidъ* (Torkar 2007: 261).

Trebuša, levi pritok Idrijce-Soče, 1491 *Trabusch*, 1780 *Trebusha bach*, prim. tpn *Trebuša* (v *Trebúši*, *trebúšarski*, *Trebúšarji/Trebúšani*), 1523 *Tribusch*, 1591 *Tribusa*, 1780 *Tribusha*, *Terbousche*.

< **Trěbuh-ja* (*voda, dolina*) < hpk **Trěbuhъ* k atn **Trěbégostъ*, **Trěbegojъ*, **Trěbovidъ*. Glede tvorjenosti prim. tpn *Trebuška vas*, zas. Šmartnega pri Slovenj Gradcu, 1411 *Trebegotsch*, *Trebegotschach*, ok. 1480 *Tribusch*, 1780 *Trebuscha*. Ime se je prvotno nanašalo na vodo in nenaseljeno dolino (Torkar 2010b: 18).

Velimlje, levi pritok Pesnice – Drave, združena struga Jareninskega in Vukovskega potoka (KLDB 1937: 442, Bezlaj 1961: 292).

< **Velim-(l)-ja* (*voda*) < hpk **Velimъ* k atn **Velimirъ*, **Veligojъ*.

Velunja, levi pritok Pake – Savinje – Save pri Šoštanju, 1336 *Bellen*, 1381 *Wellen*, 1428 *Welan*, 1441 *Velun*, 1780 *Veluna*, *Velunja*.

< **Velen-ja* ali **Velun-ja* (voda) < hpk **Velen* ali **Velun* k atn **Velimir*ъ, **Veligoj*ъ, prim. tpn *Velenje* (v *Velēnju*, *velēnjski*, *Velēnđčani*), 1270 *Welen*, 1296 *Belen*, *Welen*, 1323 *Belen*, 1393 *Welem*, *Welin*, 1437 *Welein*, 1459 *Belan*, 1678 *Wölena*, 1780 *Wellan*. Prim. še tpn *Velunja*, zas. Podgorja pri Slovenj Gradcu.

Zgoša, levi pritok Save pri Radovljici, prim. tpn *Zgoša* (na *Zgóši*, *zgóški*, *Zgóšani*), 1075–1090 *Guscha*, 1403 *Sgusch*, 1498 *Stusch*, 1780 *Sgoscha*, 1823 *Sgosha*, gen. *is Sgosh*, 1843 *Sgosha*.

< **Sbgost-ja* (voda) < atn **Sbgostъ*. Prim. *Зговића*, reka in pokrajina v porečju Bosne (Loma 2004: 483), rus. hdn (jezero) *Сговица* (Rospond 1983: 135).

b) ***pripona -ica*** (15 imen) je imela poleg posamostalitvene funkcije v toponomastiki tudi manjšalno in pripadnostno funkcijo:

Bratnica, levi pritok Temenice – Krke – Save, prim. tpn *Bratnice* (v *Brátnicah*, *brátnički*, *Brátniččani*), 1250 *Brüdern*, 1300 *Ad fratres*, ok. 1400 *Prätenicz*, 1650 *Wratanitsch*, 1701 *Brattniz*, 1744 *Bratenze*, 1823 *Bratenze*, gen. *Bratenz*, 1843 *Bratnize*.

< **Brat-ъn-ica* < **Bratъna voda* < atn **Bratъ* ali okr. i. **Bratъ* k atn **Bratislavъ*.

Globasnica, nem. ***Globasnitzbach***, tudi ***Klobasnicica***, nar. *Qyabósňca* (Zdovc 2010: 216), 1780 *Klobasnicza*, prim. tpn *Globasnica* (v *Globásnici*, *globáški*, *Globašáni*), 1143–1164 *Globasinuilla*, 1265 *Globazniza*, 1780 *Velika Klobasnicza*.

< **Klobas-ъn-ica* < **Klobasъna voda* < atn **Klobasa* iz apel. *klobasa*, psl. **kъlbasa*, prim. priimek *Klobasa* (Šulgač 1998: 142, Torkar 2015: 119). Nemci so v starejših obdobjih substituirali slovenski vzglasni *k-* s svojim *g-*, prim. *Gonwitz* za *Konjice*, *Glantz* za *Klanec*, *Gurk* za *Krka* itd.

Gostinica, 1. levi pritok Radulje – Krke – Save pri Trebelnem, nekdaj tudi tpn **Gostinica*, 1438 *Costnicz*, *Costinicz*, 1467 *Gostinecz*; 2. desni pritok Lutnika – Save pri Podgradu, prim. tpn *Gostinica*, zaselek vasi Podgrad blizu Janč, 1444 *Gostinicz*, 1817 *Gostinze*, 1843 *Gostiniza*.

< **Gostin-ja-ica* < **Gostin-ja voda* < hpk **Gostinъ* k atn **Gostimirъ*. Atn *Gostin* je izpričan v 12. stol. (Kronsteiner 1975: 42), ohranja se v priimku *Gostin*, polj. atn *Goščin* in tpn *Gostynia* (Babik 2001: 392). Glede atn podstave prim. tpn *Gostinja vas* (na Koroškem), *Gasteraj*, *Gastabil* (gorsko ime pri Cerknem), *Dražgoše*, *Gosteče*, *Kozmerice* (Torkar 2010a: 139).

***Kojnica* → *Kojnik*.**

Kotrédeščica, desni pritok Medije – Save pri Zagorju, 1780 *Kodtredeschza Potok*, 1843 *Kotredesh Bach*, prim. tpn *Kotredež* (v *Kotrédežu*, *kotredéški*, *Kotrežáni*), 1581 *Quotredessac*, 1689 *Hotredesh*, 1780 *Tredesch*, 1825 *Kotredesch*. < **Hotédražica* < **Hotědrag-ja voda* < atn **Hotědragъ* (< **Hotědorgъ*). Mogoča je tudi rekonstrukcija s



pripono *-ski*, če je ime naselja prvotno. Današnja oblika tpm *Kotredež* je nastala iz oblike *Hotédraž(an)e, ki se je razvila v *Kotrédéže s premetom, preglasom in spremembo vzglasnega *h* > *k*, domnevno pod nemškim vplivom.

Ljubljanica, desni pritok Save, 1254 *iuxta fluvium Leybach*, 1314 *ze Laybach*, 1573 *Lubianizza*, 1575 *Lublaniza*, 1689 *Lablaneza*, 1778 *Fl. Lublanshza*, 1825 *Lublanza*. < tpm *Ljubljana* + *-ica* < tpm **L'ubijane* < hdn **L'ubid-ja* (*voda*) < hpk **L'ubidъ* k atn **L'ubovidъ* (Torkar 2007: 267, Snoj 2009: 241, Torkar 2012: 270). *Ljubljanica* je sekundarna tvorba, prvotno ime reke je najverjetneje *Ljubija*, kot se še danes imenuje eden od treh njenih izvirov. Pripona *-ica* igrat tem imenu pripadnostno funkcijo: reka, ki pripada Ljubljani (Majtan 1982: 64).

Ljubnica, 1. desni pritok Hočne – Hudinje – Voglajne – Savinje – Save, 1587 *in pach Lubnicza*, prim. tpm *Ljubnica* (v *Ljubnici/Ljúbnici*, *ljubniški/ljúbniški*, *Ljubničáni/Ljúbničani*, 1403/1404 *Lubnicz*, 1404 *Luben*, 1418 *Lobenz*, 1429 *Lugnicz*, 1780 *Lebnicze*, *Lebnize*, 1825 *Lubnitzen*; 2. levi pritok Savinje – Save pri Ljubnem ob Savinji, 1426 *zwischen Lawfen*.

< **L'ub-ъn-ica* < **L'ubъna voda* < okr. i. **L'ubъ* k atn **L'ubigojъ*, **L'ubimirъ* ipd.

Lobnica, desni pritok Drave pri Rušah, prim. tpm *Lobnica* (na *Lobnici*, *lobniški*, *Lobničani*), 1211 *Lubenz*, 1214 *Lubniz*, 1311 *Lobencz*, 1480 *Lubnitz*, *Laufnitz*, 1780 *Lobnicza*.

< **L'ub-ъn-ica* < **L'ubъna voda* < okr. i. **L'ubъ* k atn **L'ubigojъ*, **L'ubimirъ* ipd.

Malešnica, levi pritok Mavelščice v vasi Žlebe (pri Medvodah) – Save, izg. *Málešnica*. < **Maleš-ъn-ica* < **Maleš-ъna voda* < hpk **Malešъ* k atn **Maligojъ*, **Malomirъ*, ki se ohranja v priimku *Maleš*.

Možnica, desni pritok Koritnice – Soče, tudi ime doline, planine in zaselka pri Logu pod Mangartom, izg. *Móžnica*. Ime je morda nastalo s transonimizacijo iz orn. Starejše ime je *Nemčija*.

< atn **Mqž-ъn-ica* < **Mqž-ъna voda* < atn **Mqžъ* iz apel. *mož*, plsl. **mqžъ*. Prim. priimek *Možina*, tpm *Možnica* v Furlaniji, rez. *Mužac*, it. *Moggio Udinese*, furl. *Mueč*, nem. *Mosach*, 1072 *Mosniz*, 1740 *Mosniza*.

Radešica, desni pritok Krke – Save pri Dolenjskih Toplicah, izg. *Rádešica*, 1744 *Radoschiz*, 1780 *Radoschitz*, 1825 *Radischiza* (k.o. Podturn).

< **Radoš-ica* < **Radoš-a voda* < hpk **Radošъ* k atn **Radigojъ*, **Radislavъ*, ki se ohranja v priimku *Radoš* in tpm *Radoši*.

Radušnica, levi pritok Suhodolnice – Mislinje – Drave pri Slovenj Gradcu, prim. tpm *Raduše* (v *Rádušah*, *ráduški*, *Rádušani*), 1452 *Radusch*, 1872 *Raduše*, nem. *Radusch*. < **Raduš-ъn-ica* < **Raduš-ъna voda* < hpk **Radušъ* k atn **Radomirъ*, **Radoslavъ* ipd.

Tojnika, levi pritok Ljubljanice – Save pri Sinji Gorici, spodnji tok Podlipščice oz. Lahovke nad Vrhniko, 1265 *ad aquam que wlgō Tevnz vocatur*, 1350 *in der Tunitz, die Tuniz*, 1355 *in der Teaunicz*, 1367 *Tewnicz*, 1496 *mull in der Teinitz, Teýnitz* (Spletni vir 1), prim. tpn **Tojnika*, nekdanji zas. Podlipe v o. Vrhnika, danes domačije Grbec, Gutnik idr. (Spletni vir 1), 1265 *super uillam que dicitur Tuniza*, 1634 *üs Tuinize*, 1780 *Dorf Duincza*.

< **Tun-j-ica* < **Tun-ja voda* < okr. i. **Tun* k atn **Tunislav*. V prvem delu zloženega atn je najverjetneje prid. **tunъ(jъ)*, zastonjski (Anikin 2015: 96). V virih sta izpričana atn *Tunisclaua* v Čedajskem evangeliarju (Kos Gr. II: 255) in *Tunza* (ime soproge plemenitaša Jurija ok. 900, Kos Gr. II: 248). Prim. še tpn *Tunjice* v o. Kamnik (v *Tunjicah, tünjiški, Tünjičani*), 1306 *Tevnicz*, 1581 *Tainiz*, 1846 *Tuinze, Tujinze*, 1895 v *Tujnicah*, tpn *Tuji Grm* in *Tuncovec*, hdn *Tunglav*, tpn *Tunjica* in *Tunjevac* v severni Bosni, čes. tpn *Netunice* in Netonice.

Trbolca, tudi **Trbovelca**, desni pritok Trnavice – Bolske – Savinje – Save pri Braslovčah.
< **Trēb-ovlj-ica* < **Trēb-ov-(l)-ja voda* < okr. i. **Trēb* k atn **Trēbegojb*, **Trēbovidb*.

***Tunjica** (nar. *Tunca*), danes **Tunjščica** (nar. *Tunšca*), levi pritok Pšate – Kamniške Bistrike – Save, 1780 *Tuncza Bach, Tuncz Bach*, prim. tpn *Tunjice*. → **Tojnika**

Zimica, pritok Korenskega potoka – Drave v o. Duplek, prim. tpn *Zimica* (v *Zimíci, zimički, Zimičáni*), 1265–67 *Winterpach*, 1780 *Gros Vintersbach* ven. *Vel. Szemicza*, 1883 *Wintersbach, Zimica*.

< **Sém-j-ica* < **Sém-ja voda* < okr. i. **Sém* k atn **Sémislav*, **Sémítěh*.

c) pripona **-ina** (6 imen):

Božna, povirni pritok Gradaščice – Ljubljanice – Save pri Polhovem Gradcu, 1328 in der *Busin*, 1780 *Botschnia Bach*, prim tpn *Bóžna*, zas. Polhovega Gradca, 1453 *zum Bosyni*, 1689 *Bushina, Buschina*, prim. priimek *Božnar*, 1501 *Wosiner*.

< **Bog-ja (voda)* + *-ina* okr. i. **Bog* k atn **Bogomir*, **Bogdan*, **Bogoslav*. Snoj (2009: 73) v imenu vidi pripono *-bn*.

Hočna, levi pritok Hudinje – Voglajne – Savinje – Save pri Vitanju, 1404 *Kötschin*.
< **Hot-ja (voda)* + *-ina* < okr. i. **Hot* k atn **Hotědrag*, **Hotěmir* ipd.

Jarenina, levi pritok Pesnice – Drave, 1139 potok *Jeringen*, prim. tpn *Jarenina* (v *Jarenini, jarenínski, Jareníńčarji*), 1140 *Jaringen*, od 1290 dalje samo še *Jaering, Jering, Jaring*, 1780 *Jahring, Jaring* vend. *Raninski Dol, Raninski Verh*.

< **Jaren-ja (voda)* + *-ina* < hpk **Jaren* k atn **Jaroslav*. Nemška imena *Jeringen, Jaringen* odražajo krajevnoimensko obliko **Jarina* in ne *Jarenina*, kar si je mogoče razlagati le tako, da je nem. oblika nastala iz okr. i. **Jar*, slovenska pa iz hpk **Jaren*.

Radovna, desni pritok Save Dolinke pod Žirovnico, 1493–1501 *Ratwein, Rodwein*, 1498 *Radwein, Rodwein*, prim. *Rádovna*, pokrajinsko ime nad Bledom in tpn *Radovna*

(v *Rádovni*, *rádovnekarski*, *Rádovnekarji*), 1471 *Radwein*, 1498 *Radwyn*, 1493–1501 *Rotwein*, *Rodwein* (vsi zapisi se nanašajo na pokrajino oz. dolino), 1501 *Radomel*, 1602–1605 *Radouina*, 1689 *Radola*, 1780 *Radonia*, *Radolna*, *Radolnya*, *Thall Radonia* oder *Rotweiner Thal* (=Krma).

< **Rad-ova* (voda) + -ina < okr. i. **Radъ* k atn **Radigojъ*, **Radislavъ*. Prim. tpn *Radvanje*, nem. *Rothwein*, v Radgonskem kotu, 1822 *Rothwein*, windisch *Radwina*. Glede na historične zapise je videti, da je *Radovna* ena od treh konkurenčnih oblik: **Radovina*, **Radomelj* (potok), **Radolna*, izpeljanih iz okr. i. in hpk *Rad*, *Radom*, *Radol*.

Svečina, levi pritok Pesnice – Drave pri Kungoti, prim. tpn *Svečina* (v *Svečini*, *svečinski*, *Svečinčani*), 1197 in *villa Vetsin*, 1269 *Wetschein*, 1307 *Waetschina*, 1472 *Witschein*, 1780 *Vitschain*, 1823 *Witschein*, windisch *Switschina*.

< **Svēt-ja* (voda) + -ina < atn **Svētъ* iz apel. **svētъ*, *svetloba*.

Vrbačna, it. *Barbacina*, pritok Birše – Idrije – Tera – Soče, izvira pri Števerjanu, izg. *Vrbáčna*, 1523 *Prebaczin*, *Brebaczina*.

< **Pribak-ja* (voda) + -ina < hpk **Pribakъ* k atn **Pribyslavъ*, **Pribygojъ*, prim. še hdn *Prvač* in tpn *Prvačina*, *Prebačovo*. Oblika *Vrbačna* je nastala v narečnem razvoju z vokalno redukcijo in disimilacijo *p-b* > *v-b*.

č) pridevniška pripona -v (6 imen):

O tej priponi oz. o arhaičnem tipu slovanskih pridevnikov so pisali Miklošič (1872: 90–91), Bajerowa (1957), Taszycki (1968), Bošković (1978), Stankovska (2002) in Loma (2004, 2011). Furlan (2013) je prišla do sklepa, da so v slovanskem izraznem fondu lahko nastajali pridevniki po konverziji iz homonimnih samostalnikov, kar se je odrazilo še zlasti v toponomastiki.

Buden, pritok Radovne – Save Dolinke v Krnici pri Bledu, izg. *Búden*.

< **Budinъ* (potokъ) < hpk **Budinъ* k atn **Budislavъ* ali **Budigojъ*.

Ljubela, desni pritok Pake – Savinje – Save, izg. *Ljubéla*, obenem tudi orn *Ljubela*, 1436 *in der Lubel*, *an der Lubey*, 1459 *zu dem Lubell*, ok. 1480 *vnderm Lubell*, prim. še tpn in orn *Ljubélj*, nem. *Loibl(paß)* (*na Ljubélju*, *ljubéljski*), 1169 *Loibel*, 1239 *Leuvel*, 1262 *Livbel*, 1689 *Loybel*, *Libel*, 1795 *Lubel*, polj. tpn *Lubiel*, *Lubla*, *Lublin*. < **L'ubъl-a* (voda) < hpk **L'ubъlъ*.

Luša, levi pritok Selške Sore – Save, 1780 *Lusha*, prim. tpn *Luša* (v *Lúši*, *lúški*, *Lušáni*), 1291 *in der Leubs*, 1453 *zu der Lauss*, 1501 *Gorenilubsy*, 1780 *Lusha*. Ime *Luša* v srednjem veku označuje naselje z dolino in potokom vred.

< **L'ubъša* (voda) < hpk **L'ubъša* k atn **L'ubomírъ*, **L'ubigojъ* ipd. Prim. rus. novgorodski hdn *Любуша* (Vasiljev 2012: 561), polj. tpn *Lubszyna*, *Lubszyno* (danes *Lubzina*, *Lubsin*) (NMP VI: 223, 226).

Negod, levi pritok Save pri Mostecu, tudi **Negoda**, nar. *Nègud, Nèguda*, prim. mtn *Nègut, Nègud* v Mostecu (Toporišič 2004: 11). Na zemljevidih najdemo za potok zapis *Negot* (TTN5, Spletni vir 2) in *Negota*.

< *Ne-godъ (potokъ) < atm *Ne-godъ. Prim. priimek *Nagodé* (< *Negode).

Svarina, pritok Barbare – Mislinje – Drave na Pohorju pri Legnu.

< *Svarin-a (voda) < hpk *Svarinъ k atn *Svaromirъ. Glede atm podstave *Svar- prim. tpn *Sromlje, Svarje, Varnica (Velika, Mala), Varoš, Varvasele, Vršna vas* (Torkar 2010a).

Tunglav, desni pritok Mislinje pri Golavabuki.

< *Tunъglavъ (potokъ) < atm *Tunъglavъ (< *Tunъgolvъ), prim. tpn *Lipoglav* in *Lupoglav*, orn *Trupoglav*, priimke *Božeglav, Naraglav, Kozoglav, Lipoglav* (Bezlaj 1961: 279).

d) pripona -ovъ (2 imen):

Račeva, desni pritok Poljanske Sore – Save pri Žireh, 1780 *Razhova*, prim. tpn *Račeva* (na *Ráčevi, ráčevski, Ráčevljeni*), 1291 *Radus*, 1318 *Radis*, 1453 *Radissoby*, 1501 *Radischeui*, 1604 *Zu Radishoui*, 1630 *Radischouim*.

< *Radiš-eva (voda) < hpk *Radišъ k atn *Radigojъ, *Radislavъ itd. Oblika *Račeva* je nastala z elipso in z redukcijo samoglasnika -i- (dš > č).

Smoleva, desni pritok Selške Sore – Save pri Železnikih, prim. tpn *Smoleva* (v *Smolévi, smolévski, Smolévčani*), 1291 *Smolewe*, 1485–1490 *Smolieby*, 1780 *Smoleva*.

< *Smolj-eva (voda) < atm *Smolja. Oblika *Smoleva* je nastala v gorenjskem nar. razvoju.

e) Posamostalitvena pripona -ikъ 6 imen):

Dobršnik, levi pritok Save pri Hrušici nad Jesenicami, izg. *Dóbršnik*, 1073 *in rivo Tobropotoch quod teutonico Guotpach* (Kos 1975: 108, gl. tudi Spletni vir 1), 1501 *Dobertschnikh*.

< *Dobrušnikъ < *Dobrušenъ(jъ) potokъ < hpk *Dobrušъ k atn *Dobrogojъ, *Dobroslavъ, prim. priimek *Dobrota*. Današnja oblika je rezultat premeta *dobr-* > *drob-*, prim. tpn *Draboslovica* (< *Dobroslavica), *Drobínsko* (< *Dobrinsko), *Drobtínci* (< *Dobrotinci) idr. (Torkar 2010b: 9).

Drobočnik, levi pritok Soče pri Mostu na Soči, prim. tpn *Drobočnik*, nar. *Drbóčnk* (v *Drobóčniku, drobóčniški, Drobóčnikarji*), 1780 *Terbouzhnik*, 1822 *Darabocnich*.

< *Dobrotjnikъ < *Dobrotjénъ(jъ) potokъ < hpk *Dobrota k atn *Dobrogojъ, *Dobroslavъ, prim. priimek *Dobrota*. Današnja oblika je rezultat premeta *dobr-* > *drob-*, prim. tpn *Draboslovica* (< *Dobroslavica), *Drobínsko* (< *Dobrinsko), *Drobtínci* (< *Dobrotinci) idr. (Torkar 2010b: 9).

Hotušnik, desni pritok Radovne – Save pri Gorjah, izg. *Hotúšnik* (KLS I: 282).

< *Hotušnikъ < *Hotušenъ(jъ) potokъ < hpk *Hotušъ k atn *Hotémirъ, *Hotědragъ ipd.

Kojnik, tudi **Kojnica**, desni pritok Birše – Idrije – Tera – Soče pri Cerovem v Brdih, 1780 *Quinick, Quinic*, nar. *Kújnik* (Ustni vir 1). Zemljepisna imena *Kojnik, Kojnica*,



Kojina, Kojance zasledimo tudi drugod po Sloveniji kot zaselke ali ledinska in gorska imena. Na Poljskem obstajajo krajevna imena *Kojetin*, *Kojanów* (danes *Kolanów*), *Kojkowice*, ki jih izpeljujejo iz izpričanih staropoljskih osebnih imen *Kojetę*, *Kojan*, *Kojełk* z osnovo iz glagola *koić* ‚umirjati‘, psl. **kojiti*, ki je kavzativ h glagolu **čiti* ‚počivati‘. Slovenski pomen ‚rediti, gojiti‘ se je razvil iz psl. **kojiti*. Atn in tpn s podstavo *koj-* je obravnaval že Miklošič (1860: 66, 1864: 37).
< **Kojoñikъ* < **Kojoñvъ(jъ)* *potokъ* < okr. i. **Kojo* k atn *Kojslavъ* (Bańkowski 2000: 746).

Lutnik, desni pritok Save pri Podgradu (TTN5).

< **L’utъnikъ* < **L’utъvъ(jъ)* *potokъ* < okr. i. **L’utъ* k atn **L’utovidъ*, **L’utomirъ* ipd. Glede atn podstave prim. tpn *Letuš*, *Lituš* (zas. vasi Stoperce), *Luče* 2, *Litija*, *Tomišelj*, *Lučine*, hdn *Lutnik* in *Litošč*, orn *Tošč* (Torkar 2010a).

Trebnik, tudi **Braslovški potok** (Ludvik 1972: 199), levi pritok Trnavce – Bolske – Savinje – Save pri Braslovčah, izg. *Trébnik*, 1423 pach *Trebnik*.

< **Trébъnikъ* < **Trébъvъ(jъ)* *potokъ* < okr. i. **Trébъ* k atn **Trébegojъ*, **Trébovidъ*. Prim. še ime dvorca *Trebnik* nad Slovenskimi Konjicami, 1308 *Triebnikke*, 1404 *Triebnik*, 1443 *im Trebe*, 1527 *Triebnegkh* (Blaznik 1988: 433).

f) pripona *-yn‘i* (6 imen):

Bezlaj je že v Esejih o slovenskem jeziku (1967: 159) zapisal o priponi *-yn‘i*, o kateri poljski jezikoslovec Sławski poudarja, da »igra veliko vlogo v slovanski onomastiki« (Slawski ZSP I: 139): »Slovničarji razlagajo praslovanski tip *gospodynī*, *bogynī*, *kъnęgynī* kot substantive, iz katerih so se potem razvile oblike *gospodinja*, *boginja*, *kneginja*. Imenoslovec pa sumi, da so to prastari pridevniki ‚tista, ki pripada gospodu, bogu, knezu‘.« Kasneje je v svojem etimološkem slovarju pri razlagi besede *gospodinja* menil, da je bil, sodeč po onomastiki (prim. *Tuhinj*, *Strahinj* < **tuhyni*, **strahyni*), to prvotno svojilni pridevnik, ki se je pozneje posamostalil (Bezlaj 1976: 174).

Pripono *-yn‘i* vsebujejo tudi topomimi *Ljubinj*, *Mavhinje*, *Mekinje*, *Mestinje*, *Betinja vas*, *Boginja vas*, *Bohinj*, *Gostinja vas*, *Hotinja vas*, *Hinje*, *Hudinja*, *Svetinja*, *Tominje*, *Trebinja* idr. (Torkar 2008: 24). Prim. češ tpn *Bechyně*, *Malochyně*, polj. tpn *Gostyń*, *Radostynia* idr. (Łaskowski 1962: 174).

***Hinja**, danes **Hija**, desni pritok Save pri Šentjanžu (TTN5), prim. tpn *Hinje* in *Hinjce* v o. Sevnica (v *Hinjah*, *hinjski*, *Hinjci*), 1252 in 1425 in *Vichnach*, 1467 zu *Grossen Vichna*, zu der *Klain Vichna*, 1563–1570 *Viechna oder Chiniz*, 1780 *Chyncze*.

< **Byh-ynja* (*voda*) < hpk **Byhъ* k atn **Bygostъ*, **Byradъ* (NMP I: 470). Starejši zapisi kažejo na variantno imensko obliko **Byhъna*.

Hudinja, desni pritok Voglajne – Savinje – Save pri Celju, prim. tpn *Hudinja* (na *Hudinji*, *hudinjski*, *Hudinjčani*), 1025 in 1130 *Chodinie*, 1362 *Chodin*, 1436 *Choding*, 1443 *Ködinczen*, 1527 *Kheding*, ok. 1770 *Hodiňa* (Popovič), 1780 *Hodina*, *Hodinia*.

< **Hod-ynja* (*voda*) < okr. i. **Hodъ* k atn **Hodimirъ*, **Hodislavъ*. Glede atn podstave prim. tpn *Hodiše*, *Hajdoše*, *Hodnina*, zas. *Hudimarje* (Torkar 2010a).



***Mestinja**, danes **Mestinjščica**, desni pritok Sotle – Save pri Podčetrtku, 1446 *ain mul an der Mestin gelegen*, 1780 *Mesztinja*, prim. tpn *Mestinje* (v *Mestinju, mestinjski, Mestinjčani*), 1403/1404 *Meztin*, 1457–1461 *Messting*, 1670 *ex Mestinia*, 1780 *Mesztinja, Mestinja*, 1825 *Möstin*.

< **Mbst-ynja (voda)* < okr. i. **Mbst* k atn **Mbstiborъ*, **Mbstislavъ*, **Mbstimirъ* (Bezlaj 1961: 18, 1982: 170). Atn **Mbstislavъ* razlaga Kurkina (ESSJa 21: 170) kot zloženko iz velenika glagola **mbstiti* in korena *-slav-* v pomenu ‚maščuj za slavo‘, prim. **Borislavъ* in **Bornislavъ*, manj verjetno pa kot zloženko dveh samostalniških korenov, torej **mbstb-slavъ*.

Mislinja, desni pritok Drave pri Dravogradu, prim. tpn *Mislinja* (v *Mislínji*, lok. v *Mislínjah, mislínjski, Mislinjčani*), 1335 *Misling*, 1460 *Missling*, 1822 *Missling*, windisch *Misslinje*.

< **Mysl-ynja (voda)* < okr. i. **Myslъ* k atn **Dobromyslъ*, **Godimyslъ*. *Mislinja* je ‚voda, ki pripada starešini z imenom **Myslъ*‘. Krajevno ime *Mislinja* je nastalo s transonimizacijo iz vodnega imena *Mislinja*, množinska oblika je sekundarna in gotovo poznega nastanka (Torkar 2014: 95).

Tbin, desni pritok Soče pri Kamnem, 1780 *Terbin*. Gl. tudi pripono *-jb.*

< **Trébynjъ (potokъ)* < okr. i. **Trébъ* k atn **Trébegojъ*, **Trébovidъ*, vendar je mogoča tudi rekonstrukcija **Trébinjъ (potokъ)* iz atn **Trébinъ*.

***Želin**, danes **Želimeljščica**, desni pritok Iščice – Ljubljance – Save pri Igu, 1305 *Sellain*, 1421 *Schelein, Selein*, 1689 *der Seleiner Bach (Selinske potok)*, 1744 in 1780 *Seleiner Bach*, 1825 *Schelimle Bach*. Prim. tpn *Želimalje* (v *Želímljem, želímeljski, Želímeljci*), 1300 *Schelein*, 1436 *in dem dorff Seleim*, 1689 *Sellain, des Seleiner Thal*, 1744 *Selimble*, 1825 *Schelimle*.

< **Žel-ynjъ (potokъ)* < okr. i. **Želъ* k atn **Želemirъ*, **Želebqdъ* itd. Današnja oblika *Želimeljščica* je nastala iz poznejše tpn oblike *Želimalje*. Iz prvotne oblike **Želinj* se je razvila z disimilacijo oblike **Želim*, iz te oblike pa je s svojilnim obrazilom *-jb* nastalo krajevno ime *Želimalje (selo)*, z epentezo *Želimalje*.

g) pripona **-bsk-** (6 imen):

Bojanski potok, levi pritok Voglajne – Savinje – Save pri Štorah (KLS III: 95), izg. *Bojánski potok*.

< **Bojan-ьskъ(jъ) potokъ* < hpk **Bojanъ* k atn **Bojьslavъ*. Glede atn podstave prim. tpn *Bojanja vas, Bojanji Vrh, Bojanka* (Torkar 2010a).

Bolska, desni pritok Savinje – Save pri Vranskem, 1271 de *Volszke*, 1275 de *Voēlzk*, 1436 *Folczk*, 1480 *Pultzka*, 1780 *Wolska, Wolska*.

< **Bol-ьska(jа) (voda)* < okr. i. **Bolъ* k atn **Bol‘edragъ*, **Bol‘eslavъ*. Prim. tpn *Balkovci, Bodrež, Bolečka vas, Boletina, Budanje, Velikovec*, priimke *Bolka, Boljka, Bolko, Bole* (Torkar 2010a).



Rateški potok, levi pritok Brusnice – Krke – Save, prim. tpm *Ratež* (na *Rátežu*, *ráteški*, *Ráteščani*), 1439 *Radotesch*, 1463 *Radaticz*, 1780 *Ratesch*, *Radesch*.

< **Radotěh-jy* + -*bskъ(jy)* *potokъ* < atn **Radotěhъ*. Ime se je torej prvotno glasilo **Radoteš*, kot je domneval že Bezljaj (1961: 143). Zapisa 1780 kažeta na nihanje med oblikama **Radeš* in **Rateš*, ki sta nastali v težnji po hitrejšem izgovoru imena, naposled je prevladala oblika **Rateš*, izglasni ž pa je nastal po zvenečnosti premeni v stranskih sklonih š > ž, podobno kot v toponimih *Radež*, *Bitež*, priimkih *Bratuž*, *Mikuž* ipd.

Ratkovski potok, levi pritok Kobiljskega potoka – Ledave – Mure pri Motvarjevcih (TTN5), prim. tpm *Ratkovci* (v *Rátkovcih*, *rátkovski*, *Rátkovčarji*), 1366 *Rathkouch*, 1499 *Rathkowcz*, 1784 *Radkowcze* (oder) *Radkócz*.

< **Radъkov-ьskъ(jy)* *potokъ* < tpm **Radъk-ov-ьci* < tpm **Radъkovo (selo)* < hpk **Radъko* oz. **Radъkъ* k atn **Radomirъ*, **Radoslavъ*.

Ratovski žleb, desni pritok Reke (Notranjske Reke) – Jadranskega morja pri *Ratečevem Brdu* v Brkinih, izg. *Rátovski žleb*, 1823 *Ratovsky Potok*, prim. tpm *Ratečeve Brdo* (na *Rátečevem Brdu*, *rátovski*, *Rátovci*), 1498 *Ratalsegkh*, 1823 *Ratheschouberdu*.

< **Ratov-ьskъ(jy)* *potokъ* < tpm **Ratovo bъrdo* < okr. i. **Ratъ* k atn **Ratimirъ*, **Ratislavъ*. Glede atn podstave prim. tpm *Rateče*, *Reteče*, *Račja vas*, *Ratanska vas* (Torkar 2010a).

Radečki potok, desni pritok Pesnice – Drave pri Pesnici v o. Kungota, 1824 *Radowitsch bach*, prim. tpm **Radoviči*, verjetno staro ime za Pesnico, 1289 *in der Radowisch*, ok. 1500 zw *Radawisch*.

< **Radovitj-ьskъ(jy)* *potokъ* < tpm **Radovitji* < ptn **Radovitjъ* < okr. i. **Radъ* k atn **Radomirъ*, **Radoslavъ*.

h) Posamostalitvena pripona -ьсь (5 imen):

Bitovec, desni pritok Završnice – Save pri Doslovčah (TTN5), izg. *Bídgovec*.

< **Bytogoj-ov-ьсь* < **Bytogojovъ* *potokъ* < atn **Bytogojъ*. Ime se je skrajšalo zaradi kontrakcije -ojo- > -o-. Iz istega antroponima je nastalo tudi gorsko ime *Bitagójnk* v o. Devin Nabrežina (Merkù 2006: 44).

Litošč, tudi **Litožnica**, nar. *Letóšč*, *Letóžnca*, desni pritok Drete – Savinje – Save pri Vologu, 1824 *Letoschitz Bach*, h. i. *Letoschnig* (k.o. Šmartno ob Dreti).

< **L'utoš-ьсь* < **L'utošъ* *potokъ* < hpk **L'utošъ* k atn **L'utovidъ*, **L'utigojъ* ipd. Hdn *Litošč* je nastal enako kot orn *Tošč*, šč < šč je rezultat disimilacije. Imenska oblika *Litožnica* in hišno ime *Litožnik* (nar. *Letóžnek*) sta nastali iz *Litošnica* oz. *Litošnik* z zvenečnostno premeno ob zvočniku *n* in s posamostaljenjem iz **Litošna voda* oz. **Litošni prebivalec*.

Mačkovec, levi pritok ponikalnice Temenice – Krke – Save (Bezlaj 1961: 5), prim. tpm *Mačkovec* v o. Trebnje (v *Mačkóvcu*, *mačkóvski*, *Mačkovljáni*), 1178 *Kazendorff*, 1277 *Chazendorf*, 1780 *Maczhkovecz*.

< **Mačъk-ov-ьсь* < **Mačъkovъ* *potokъ* < atn **Mačъкъ*.

Ratibovec, levi pritok Save pri Žirovniči, izg. *Ratibovec* (KLS I: 117), 1868 *Ratibovec* (mtn in potok).

< **Ratibod*-ov-ьсъ < **Ratibodovъ* *potokъ* < atn **Ratibodъ*. Ime se je skrajšalo zaradi sinkope, izpadel je zlog *-do-*.

***Unec**, danes **Unica**, izvir Ljubljanice pri Planini, 1217 *Vnze*, prim. tpn *Unec* (na *Úncu*, *únški*, *Únčani*), 1307 *Movnetz*, *Mavntz*, 1581 *Vnaz*, 1780 *Unz* oder *Maunitz*. Nemški zapisi za kraj odražajo tožilniško predložno zvezo *Na Unec*. Ime *Unec* je prvotno ime pokrajine v okolišu izvira potoka *Unec* in se je nanašalo tudi na potok, vas, grad in trg (Kos 1975: 658).

< **Un-ьсъ* < **Unъ(jъ)* *potokъ* < okr. i. **Unъ* k atn **Unimirъ*, **Unislavъ*, **Unigostъ*. Današnje vodno ime *Unica* je najverjetneje nastalo v mlajši dobi, da bi se razlikovalo od krajevnega imena. Prim. še polj. tpn *Unia* (Babik 2001: 595).

i) **pripona -ьн-** (2 imeni):

Radna, levi pritok Ljubljanice – Save, prim. tpn *Radna*, zas. Brezovice pri Ljubljani, 1444 *Radgne*, 1496 *Radna*, 1589 *Villa Vradnj*, pozneje še *Radgonia*, 1654 ys *Radnia*. < **Radigojъna* (*voda*) < atn **Radigojъ*. Zapisi torej kažejo na glasovni razvoj v **Radgonja* > *Radnja* > *Radna*. Glede razvoja **Radigojna* > **Radgonja* prim. tpn *Dragonja vas* < **Dražigojna vas* (Torkar 2010a: 76).

Radoljna, desni pritok Drave, pod Lovrencem na Pohorju (TTN5), 1091 *Radimlahc*, 1254 *Reddim*, 1289/90 *Radym*, 1381 *Raeden*, 1780 *Bach Radel*, 1825 *Radlbach*. Prim. nekdanje ime **Radmilje* za Lovrenc na Pohorju: 1191 *Radmil*, 1256 in *Radmilach*. < **Radolъna* (*voda*) < hpk **Radolъ* k atn **Radigojъ*, **Radoslavъ*.

j) **posamostalitvena pripona -jakъ** (1 ime):

Hotešk, tudi **Hoteška grapa**, levi pritok Idrijce – Soče pri Idriji ob Bači.

< **Hotešček* < **Hotеš-ьскъ(jъ)* (*potokъ*) + *-jakъ* < hpk **Hotеšъ* k atn **Hotěmirъ*, **Hotědragъ*. Narečna oblika imena je *Haťéščk* (Franc Krajnc s Pečin, ustno), zato bi bilo pravilno poknjiženje *Hotešček* (Torkar 2010b: 11).

3 Tvorjenost hidronimov po priponah:

-*jъ* (40 imen), -*ica* (15 imen), -*ina* (6 imen), -*ikъ* (6 imen), -*ьsk-* (6 imen), -*з* (6 imen), -*yn'i* (6 imen), -*ьсъ* (5 imen), -**ьн-** (2 imeni), -*ovъ* (2 imeni), -*jakъ* (1 ime).

4 Antroponimi, vsebovani v vodnih imenih (83 atn v 95 hdn):

- a) **dvočlenski (13):** **Bytogojъ*, **Hotědragъ*, **L'ubovidъ*, **Negodъ*, **Obzbrěnъ*, **Radigojъ*, **Radotěhъ*, **Ratibodъ*, **Svгostъ*, **Stojьdragъ*, **Stanigojъ*, **Tunьglavъ* **Vladigojъ*.



- b) **okrajšana imena (19):** *Bogъ, *Bolъ, *Bratъ, *Bytъ, *Doblъ, *Hodъ, *Hotъ, *Kojъ, *L'ubъ, *L'utъ, *Mьstъ, *Myslъ, *Radъ, *Ratъ, *Sěmъ, *Trěbъ, *Tunъ, *Unъ, *Želъ.
- c) **hipokoristiki (45):** *Bojanъ, *Dervanъ, *Draganъ, *L'ubanъ, *Dobrenъ, *Hotěnъ, *Jarenъ, *Velenъ, *Budimъ, *Gostinъ, *Svarinъ, *Trěbonъ, *Dobrunъ, *Hotunъ, *Byhъ, *Radehъ, *Dobruhъ, *Svinuhъ, *Trěbuhъ, *Dobrušъ, *Hotěšъ, *Hotušъ, *L'uběša, *L'utošъ, *Malešъ, *Radišъ, *Radošъ, *Radušъ, *Pribakъ, *Raděko, *Hotъlbъ, *L'ubъlbъ, *Radolъ, *Godomъ, *Kanomъ, *Radomъ, *Vlahomъ, *Velimъ, *Černutъ, Dobrota,
*Hotava, *Smolja, *L'ubidъ, *Trěbidъ, *Radisъlb (var. *Dobruha, *Dobruša, *Hotulbъ, *Radešъ, *Raděkъ, *Trěbinъ, *Velunъ).
- d) **patronimika (2):** Goditј, *Radovitј.
- e) **apelativi (4):** *Kъlbasa, *Mačъkъ, *Mоžъ, *Světъ.

Seznam okrajšav

atn – antroponim, antroponimski

tpn – toponim

apel. – apelativ

gen. – genitiv

hrv. – hrvaški (-o)

it. – italijanski (-o)

k.o. – katastrska občina

lok. – lokalno

nem. – nemški (-o)

o. – občina

ok. – okoli

okr. i. – okrajšano ime

polj. – poljski (-o)

psl. – praslovanski (-o)

ptn – patronimik

srh. – srbskohrvatski

stvnem. – starovisokonemško

zas. – zaselek



LITERATURA

- Aleksandr E. ANIKIN, 2015: *Русский этимологический словарь. Выпуск 9 (врा�ндовать – галón)*. Москва.
- Zbigniew BABIK, 2001: *Najstarsza warstwa nazewnicza na ziemiach polskich*. Kraków.
- Irena BAJEROWA, 1957: Polskie nazwy miejscowe typu *Dębę, Orło* I-II. *Onomastica* III/1–42. 293–323.
- Andrzej BAŃKOWSKI, 2000: *Etymologiczny słownik języka polskiego*. Tom 1, A–K. Warszawa.
- France BEZLAJ, 1956–61: *Slovenska vodna imena* I–II. Ljubljana.
- , 1976: *Etimološki slovar slovenskega jezika*, Prva knjiga, A–J. Ljubljana.
- , 1982: *Etimološki slovar slovenskega jezika*, Druga knjiga, K–O. Ljubljana.
- ESSJa 1–40–: *Этимологический словарь славянских языков. Праславянский лексический фонд*. Под редакцией академика О.Н. Трубачева, Москва, 1974–2016–.
- Radosav Bošković, 1978: Поводом неких топонима. *Одабрани чланци и расправе, Титоград* [prvi natis v: *Прилози за књижевност, језик историју и фолклор*, XL, 22–35, Београд 1974].
- Dmytro BUČKO, 2007: Ойконіми України на -иця. *Jezikoslovni zapiski* 13/1–2 (Merkujev zbornik). 83–93.
- Metka FURLAN, 2013: Miklošičev adjektivizirajoči »Suffix ъ«: da ali ne? *Miklosichiana bicentennalia*. Зборник у част двестоте годишњице рођења Франца Миклошича. 247–63. Gl. tudi: <https://www.sanu.ac.rs/Izdanja/EIzdanja/PosebnaIzdanja674.pdf>
- Maks GORIČAR, 1939: Doneski k postanku in pisavi rodbinskih priimkov in krajevnih imen med Slovenci. *Etnolog* XII. 82–122.
- Milica GRKOVIĆ, 1983: *Имена у Дечанским хрисовуљама*. Нови Сад.
- Ladislav Hosák, RUDOLF ŠRÁMEK, 1970–1980: *Místní jména na Moravě a ve Slezsku* I, A–L, II, M–Ž. Praha.
- Myhajlo HUDAŠ, 2004: *Українські карпатські і прикарпатські назви населених пунктів (утворення від відапелятивних антропонімів)*. Львів.
- Eberhard KRANZMAYER, 1956–58: *Ortsnamenbuch von Kärnten* I–II. Klagenfurt.
- Otto KRONSTEINER, 1975: *Die alpenslawischen Personennamen*. Wien.
- Roman ŁASKOWSKI, 1962: Kontynuancy prasłowiańskiego przyrostku -yńji w języku polskim. *Język Polski* XLII. 171–87.
- Aleksandar LOMA, 2004: Љубица Станковска, Суфиксите -јь, -њь, -њ во македонската топонимија. Прилеп 2002, *Ономатолошки прилози* 17. 481–90 (recenzija).
- , 2011: Поглед у словеначку топонимију. *Ономатолошки прилози* 21. 434–51. (recenzija).
- , 2013: *Топонимија Бањске хрисовуље*. Ка осмишљењу старосрпског топономастичког речника и бољем познавању општесловенских именословних образаца. Београд.
- Dušan LUDVIK, 1972: Nekaj hidronimov na Slovenskem. *Slavistična revija* 20/2. 181–205.
- Maria MALEC, 1971: *Budowa morfologiczna staropolskich złożonych imion osobowych*. Wrocław idr.
- Milan MAJTÁN, 1982: Riečne názvy slov. *Krupinica*, slovin. *Ljubljanica*, *Onomastica Jugoslavica* 9. 61–65.



- Pavle MERKÙ, 2006: *Krajevno imenoslovje na slovenskem zahodu*. Ljubljana.
- Fran MIKLOŠIČ, 1860: *Die Bildung der slavischen Personennamen*. Wien.
- , 1864: *Die Bildung der Ortsnamen aus Personennamen im slavischen*. Wien.
- , 1872–74: *Die slavischen Ortsnamen aus Appellativen I–II*. Wien.
- NMP I–XII-, 1996–2015–: *Nazwy miejscowości Polski. Historia. Pochodzenie. Zmiany*, pod red. K. Rymuta, A–Ma. Kraków.
- Stanisław ROSPOND, 1983: *Słowiańskie nazwy miejscowości z sufiksem -jь*. Wrocław.
- Franciszek ŚLAWSKI, 1974: ZSP I: Zarys słownictwa prasłowiańskiego. *Słownik prasłowiański*, I. Wrocław idr. 43–141.
- Marko SNOJ, 2009: *Etimološki slovar slovenskih zemljepisnih imen*. Ljubljana.
- Ljubica STANKOVSKA, 2002: *Суфиксите -јь, -ѣјь, -ъ во македонската топонимија*. Прилеп.
- Jan SVOBODA, 1964: *Staročeská osobní jména a naše příjmení*. Praha.
- Viktor P. ŠULGAČ, 1998: *Праслов'янський гідронімний фонд (фрагмент реконструкції)*. Київ.
- Witold TASZYCKI, 1968: Archaiczny typ przymiotników słowiańskich. *Rozprawy i studia polonistyczne* IV. Onomastyka i historia języka polskiego. Wrocław–Warszawa–Kraków. 285–88.
- Vladimir TOPOROV, 1993: Праславянская культура в зеркале собственных имён (элемент **mir*–), в: *История, культура, этнография и фольклор славянских народов*. XI Международный съезд славистов. Москва.
- Jože TOPORIŠIČ, 2004: Lastnoimenskost v vasi Mostec. *Besedoslovne lastnosti slovenskega jezika : slovenska zemljepisna imena*. Ljubljana – Pišece.
- Silvo TORKAR, 2007: O neprepoznanih ali napačno prepoznanih slovanskih antroponomih v slovenskih zemljepisnih imenih: Čadrg, Litija, Trebija, Ljubija, Ljubljana, Biljana. *Folia onomastica croatica* 16. 257–73. <https://www.scribd.com/doc/101031460/O-Neprepoznanih-Slovanskih-Antroponomih>.
- , 2008: Slovenska zemljepisna imena, nastala iz slovanskih antroponomov. *Slavistična revija* 56/2. 17–29.
- , 2010a: *Tvorba slovenskih zemljepisnih imen iz slovanskih antroponomov: Identifikacija, rekonstrukcija in standardizacija*. Ljubljana. (Tipkopis.)
- , 2010b: Slovanski antroponi v toponimiji Tolminske, *Jezikoslovní zapiski* 16/1. 7–23.
- , 2012: Koren **l'ub-* v slovenski topominiji (v slovanskom kontekstu). *Praslovanska dialekтизација в луčи етимолошких raziskav: Ob stoti obletnici rojstva akademika Franceta Bezljaja*. Ljubljana. 265–80.
- , 2014: Odstranje slovenskih krajevnih imen: Trojane in Mislinja. *Glasnik Slovenskega etnološkega društva* 54/3. 94–95.
- , 2015: Odstranje slovenskih krajevnih imen: Kotlje in Globasnica. *Glasnik Slovenskega etnološkega društva* 55/1–2. 118–19.
- Oleg N. TRUBAČOV, 1968: *Названия рек правобережной Украины*. Москва.
- Valerij L. VASILJEV, 2005: *Архаическая топонимия Новгородской земли*. Великий Новгород.
- , 2012: *Славянские топонимические древности Новгородской земли*. Москва.
- Jordan ZAIMOV, 1973: *Български географски имена с -јь*. София.



VIRI

- Pavel BLAZNIK, 1986–1989: HTŠK: *Slovenska Štajerska in jugoslovanski del Koroške do leta 1500, I–III: Historična topografija Slovenije*. Maribor.
- FK: *Franciscejski kataster* (<http://www.arhiv.gov.si/>)
- JOŽEFINSKI, 1995–2001: *Slovenija na vojaškem zemljevidu 1763–1787*, zv. 1–7. Ur. V. Rajšp. Ljubljana.
- KLDB, 1937: *Krajevni leksikon Dravske banovine*. Ljubljana.
- KLS I–IV, 1968–1980: *Krajevni leksikon Slovenije*. Ljubljana.
- Franc Kos, Gr., 1902–1928: *Gradivo za zgodovino Slovencev v srednjem veku (do leta 1246)*, I–V. Ljubljana.
- Milko Kos, 1939: *Urbarji salzburške nadškofije*. Ljubljana.
- METELKOVO GRADIVO, 1823: *Seznam krajevnih imen na Gorenjskem, Dolenjskem in v Beljaškem okrožju Koroške v nemščini in slovenščini, pripravljeni za F. Metelko leta 1823*. Rokopisna zbirkna NUK, MS 416.
- Josip ŠUMAN idr., 1868: *Slovenski Štajer: Dežela in ljudstvo*: I. Ljubljana.
- TTN 5: Geodetska uprava Republike Slovenije, *Temeljni topografski načrt*, 1 : 5.000.
- Johann V. VALVASOR, 1689: *Die Ehre dess Hertzogthums Crain*. Laybach.
- Pavel ZDOVC, 1993: *Slovenska krajevna imena na avstrijskem Koroškem/Die slowenischen Ortsnamen in Kärnten*. Pisava, izgovarjava in naglas, vezava in sklanjatev ter izpeljava slovenskih koroških krajevnih imen. Gradivo zbral, izbral in uredil Pavel Zdovc. Dunaj.
- , 2010: *Slovenska krajevna imena na avstrijskem Koroškem/Die slowenischen Ortsnamen in Kärnten*. Razširjena izdaja/Erweiterte Auflage. Ljubljana.
- Ivan ZELKO, 1982: *Historična topografija Slovenije: Prekmurje do leta 1500*. Murska Sobota.
- Spletni vir 1: <https://topografija.zrc-sazu.si>.
- Spletni vir 2: http://www.geopedia.si/#T13_F410:10085314_x548856.5_y83865_s15_b4.
- Ustni vir 1: Vlado Klemše iz Sovodnja, e-pismo 8. 1. 2018.

SUMMARY

While most Slovenian toponyms derived from historical Slavic anthroponyms are place names, there is a nonnegligible number of hydronyms as well. Previous research has shown that the ratio between such hydronyms and place names is 1 to 10. However, it is also true that among the rivers and streams they refer to, there are only six that exceed twenty km. in length (the *Ljubljanica* - 41, *Mislinja* - 36, *Radulja* - 33, *Bolska* - 32, *Hudinja* - 32, and *Radomlja* - 23 km). The paper discusses a set of ninety-five hydronyms from the Slovenian linguistic area that refer to ninety-nine water features (there are two each named *Hotovlja*, *Ljubija*, *Gostinca*, *Ljubnica*). Regarding the derivational structure of the hydronyms in question, we can establish that the better than half of them are derived with the possessive suffix *-jb* (forty names) and the suffix *-ica*, which – apart from serving as a nominaliser – in toponyms also had a diminutive and associative function (fifteen names). Other suffixes are largely nominalising: *-ina* (six names), *-ikb* (six names), *-bcb* (five names), *-jakb* (one name), or adjectival and



associative in their function: *-bsk-* (six names), *-b* (six names), *-yn'i* (five names), *-ovb* (two names), *-bn-* (two names). Among the eighty-three anthroponyms the hydronyms are derived from, there are thirteen two-part names, forty-five hypocoristic forms of two-part names, nineteen abbreviated two-part names, two patronymics, and four deappellative historical anthroponyms.